

Rapports de comités

[Traduction]

M. le Président: A l'ordre.

M. Gilles Bernier (Beauce): Monsieur le Président, si le député de Bourassa (M. Rossi) se sent attaqué, il est seulement victime de sa propre provocation. Alors, si jamais j'ai dit un mot qui peut l'insulter ou aurait pu l'insulter, je le retire avec plaisir. Mais il n'en reste pas moins qu'il est victime de sa provocation.

Une voix: Est-ce qu'il l'a dit, oui ou non?

* * *

● (1510)

[Traduction]

LES DÉLÉGATIONS INTERPARLEMENTAIRES

M. J. R. Ellis (Prince-Edward-Hastings): Monsieur le Président, conformément à l'article 101 du Règlement, j'ai l'honneur de présenter à la Chambre, dans les deux langues officielles, le rapport provisoire de la délégation parlementaire officielle de la section canadienne de l'Association parlementaire Canada-Europe, qui a visité l'Italie du 21 au 31 mars 1986.

[Note de l'éditeur: Voir les procès-verbaux d'aujourd'hui.]

* * *

**RÈGLEMENTS ET AUTRES TEXTES
RÉGLEMENTAIRES**

L'hon Bob Kaplan (York-Centre): Monsieur le Président, j'ai l'honneur de présenter le sixième rapport, Textes réglementaires n° 33, du comité mixte permanent des règlements et autres textes réglementaires, dans les deux langues officielles.

[Note de l'éditeur: Voir les procès-verbaux d'aujourd'hui.]

* * *

PÉTITIONS**ON DEMANDE LE RÉTABLISSEMENT DU PROGRAMME
KATIMAVIK**

M. Howard McCurdy (Windsor-Walkerville): Monsieur le Président, j'ai l'honneur de déposer d'autres pétitions au sujet de l'abolition du programme Katimavik. J'ai deux pétitions de 200 signatures, ce qui porte à plus de 4,000 le nombre total de pétitionnaires de Windsor qui déplorent la disparition de Katimavik.

M. Nelson A. Riis (Kamloops-Shuswap): Monsieur le Président, j'ai le plaisir de présenter une pétition au nom de presque

cent citoyens qui s'opposent vivement au projet de convertir en une enclave d'ambassades un espace vert appartenant à la Commission de la capitale nationale et située au nord du chemin Sandridge. Ils prient le Parlement de rejeter le projet de construction d'une ambassade à Mile Circle.

**ON DEMANDE LE RÉTABLISSEMENT DU PROGRAMME
KATIMAVIK**

Mlle Aideen Nicholson (Trinity): Monsieur le Président, j'ai l'honneur de présenter une pétition signée par des Torontois qui regrettent la décision que le gouvernement fédéral a prise d'annuler le programme Katimavik pour la jeunesse. Ils réclament le rétablissement de ce programme qui a donné à des filles et à des garçons la chance de s'épanouir et d'apprendre à diriger en aidant les autres.

**LA DÉCLARATION DU REVENU DE PENSION DANS LE CALCUL
DES PRESTATIONS D'ASSURANCE-CHÔMAGE**

M. Russell MacLellan (Cape Breton-The Sydneys): Monsieur le Président, j'ai l'honneur de présenter une pétition de centaines de personnes du Cap-Breton qui demandent au gouvernement de révoquer immédiatement les modifications aux règlements de l'assurance-chômage, les articles 57 et 58 surtout concernant le calcul du revenu de pension comme gains.

LE PRIX DE L'ESSENCE

L'hon. Allan B. McKinnon (Victoria): Monsieur le Président, j'ai l'honneur et le devoir de présenter une pétition signée par quelque 350 personnes qui habitent ou souhaiteraient habiter à Victoria. Les pétitionnaires voudraient que le prix de l'essence baisse, préférablement par la voie d'une réduction des taxes fédérale et provinciale.

**L'ÉVALUATION QUE LE CN FAIT DE SES INSTALLATIONS
D'ENTRETIEN**

M. Dennis H. Cochrane (Moncton): Monsieur le Président, j'ai à nouveau l'honneur et le privilège de présenter une pétition signée par un certain nombre de commettants du sud-est du Nouveau-Brunswick. Les pétitionnaires sont préoccupés par l'évaluation que le Canadien National est en train d'effectuer à l'égard du rendement de son service d'entretien dans tout le pays. Ils demandent instamment aux députés de faire tout leur possible pour empêcher le CN de réduire ce service, car cela aurait une incidence néfaste sur la situation de l'emploi dans toute la province du Nouveau-Brunswick.

* * *

FINANCES ET AFFAIRES ÉCONOMIQUES**PRÉSENTATION DU 1^{ER} RAPPORT DU COMITÉ PERMANENT**

M. Nelson A. Riis (Kamloops-Shuswap): Monsieur le Président, je propose que le 1^{er} rapport du comité permanent des finances et des affaires économiques, qui a été présenté à la Chambre le mardi 8 avril, soit adopté.